SKLEP SKUPNEGA ODBORA EGP

št. 11/2010

z dne 29. januarja 2010

o spremembi Priloge XIII (Promet) k Sporazumu EGP

SKUPNI ODBOR EGP JE –

ob upoštevanju Sporazuma o Evropskem gospodarskem prostoru, kakor je bil spremenjen s Protokolom o prilagoditvi Sporazuma o Evropskem gospodarskem prostoru (v nadaljnjem besedilu: Sporazum), in zlasti člena 98 Sporazuma,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) Priloga XIII k Sporazumu je bila spremenjena s Sklepom Skupnega odbora EGP št. 145/2009 z dne 4. decembra 2009 ([1]).

(2) Direktivo 2008/57/ES Evropskega parlamenta in Sveta z dne 17. junija 2008 o interoperabilnosti železniškega sistema v Skupnosti ([2]) je treba vključiti v Sporazum.

(3) Direktiva 2008/57/ES z učinkom od 19. julija 2010 razveljavlja Direktivo Sveta 96/48/ES ([3]) in Direktivo 2001/16/ES Evropskega parlamenta in Sveta ([4]), ki sta vključeni v Sporazum ter ju je zato treba v okviru Sporazuma razveljaviti z učinkom od 19. julija 2010 –

SKLENIL:

Člen 1

Priloga XIII k Sporazumu se spremeni:

1. Sedanja točka 37d (Direktiva 2001/16/ES Evropskega parlamenta in Sveta) se preštevilči v točko 37ca.

2. Za novo točko 37ca (Direktiva 2001/16/ES Evropskega parlamenta in Sveta) se vstavi naslednja točka:

„37d. **32008 L 0057**: Direktiva 2008/57/ES Evropskega parlamenta in Sveta z dne 17. junija 2008 o interoperabilnosti železniškega sistema v Skupnosti (UL L 191, 18.7.2008, str. 1).“

3. V točki 42e (Direktiva 2004/49/ES Evropskega parlamenta in Sveta) se doda:

„kakor jo spreminja:

— **32008 L 0057**: Direktiva 2008/57/ES Evropskega parlamenta in Sveta z dne 17. junija 2008 (UL L 191, 18.7.2008, str. 1).“

4. Besedilo točk 37a (Direktiva Sveta 96/48/ES) in 37ca (Direktiva 2001/16/ES Evropskega parlamenta in Sveta) se črta z učinkom od 19. julija 2010.

Člen 2

Besedilo Direktive 2008/57/ES v islandskem in norveškem jeziku, ki se objavi v Dopolnilu EGP k *Uradnemu listu Evropske unije*, je verodostojno.

Člen 3

Ta sklep začne veljati 30. januarja 2010 pod pogojem, da so bila Skupnemu odboru EGP predložena vsa uradna obvestila v skladu s členom 103(1) Sporazuma (*).

Člen 4

Ta sklep se objavi v sklopu EGP *Uradnega lista Evropske unije* in Dopolnilu EGP k *Uradnemu listu Evropske unije*.

V Bruslju, 29. januarja 2010

Za Skupni odbor EGP

Predsednik

Alan SEATTER

([1]) UL L 62, 11.3.2010, str. 42.
([2]) UL L 191, 18.7.2008, str. 1.
([3]) UL L 235, 17.9.1996, str. 6.
([4]) UL L 110, 20.4.2001, str. 1.

(*) Navedene so ustavne zahteve.